

<b>하노이 날씨</b>  <b>27°C</b> ↑ 30°C ↓ 25°C	<b>하노이 AQI*</b> <b>21</b> <small>*Air Quality Information</small>	0-19	좋음	제공 <b>한/베 환율</b> <b>한/베 증시</b> USD/KRW 1,394.2 +4.7      KOSPI 2,347.21 -20.64 USD/VND 23,696 +22      VNI 1,210.55 -8.38
		20-49	보통	
50-99	주의			
100-149	나쁨			
150-249	해로움			
250~	매우 위험함			

## 베트남 소식

2,4면

베트남, 2030년까지 200만 개 기업 확보 목표

"하노이 기차길 카페 운영 허가해달라" 당국에 요청

다낭, 국제 MICE 관광객 유치 지원 프로그램 시행

라오스, 베트남에 전력 수출 계획

베트남 자동차 수요 증가...판매량도 늘어

깃비 공항 제2여객터미널 공사 내년 5월 착공

베트남 북부 지역 폭우에 사파 도로 침수돼

베트남 커피 체인 풍응웬레전드 상하이 1호점 오픈

## 베트남 키워드 한국뉴스

코트라, '공급망 재편 대응' 베트남 진출방안 모색

'베트남 가짜뉴스' 를 조심하세요

2021 베트남 중부지역 경제리뷰

aT, 베트남 농업개발 ODA사업 착수

제목 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

## 베트남 비주얼 뉴스

**폭우에 침수된 사파 거리**  
 지난 20일 라오까지 사파에 많은 비가 내려 도로와 주택이 침수됐다.

썸네일을 클릭하시면 동영상뉴스를 보실 수 있는 해당링크로 이동합니다.

## 한눈에 보는 한국경제

원·달러 환율, 13년 6개월만에 1400원 돌파

수도권·세종 뺀 모든 지역...전매·대출 제한 사라진다

"0.25%p 조건 벗어나" 미국발 충격, 한은도 빅스텝 시사

삼성전자 5만5000원도 깨졌다...이달 들어 4번째 신저가

제목 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

## 한눈에 보는 세계경제

연준의장 "물가 2%로 내려가기 전까진 금리인하 없어"

우크라이나 "푸틴, 이성 잃어"...서방에 '보복 핵타격' 최후통첩 촉구

인플레이션·킹달러 잡자...올들어 60개국 기준금리 올렸다

"일시불로 주세요"...美 1조9000억원 '잭팟', 주인 찾아갔다

제목 클릭하시면 해당링크로 이동합니다.

**오늘의 명언**

유능한 사람은 언제나 배우는사람인 것이다.  
 - 괴테 -

**전문가칼럼** 11면

**EPE기업간 거래에 있어 수출입신고필요성**  
 관세법인 Fidus 대표 관세사 판창현

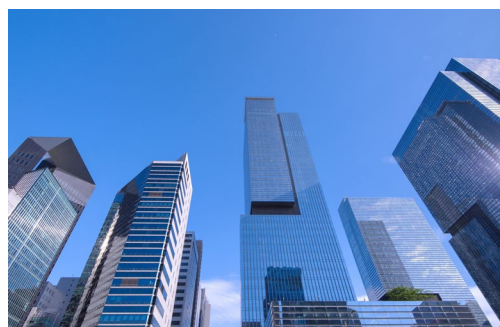
**이달의 회원사** 9면

 <b>FDS 정도</b>	 <b>하이트진로 베트남</b>	 <b>케이티엠 베트남</b>	 <b>모트렉스 베트남</b>
-------------------	----------------------	---------------------	---------------------

## 코참데일리 VIP


## 베트남소식

### 베트남, 2030년까지 200만 개 기업 확보 목표



베트남 상공회의소(VCCI)는 오는 2030년까지 최소 200만 개의 베트남 기업 확보를 목표로 한다고 밝혔다. 지난 15일 당 중앙위원회 회의에서 VCCI는 "국가의 2021-2030 사회 경제 개발 전략에 따르면 민간 경제 부문은 국내 총생산의 60%-65%를 차지할 것으로 예상된다"며 "기업은 국가의 사회경제적 성장을 촉진하는 데 결정적인 역할을 하기 때문에 향후 10년 동안 비즈니스 커뮤니티를 확장하고 민간 부문의 질을 향상시켜야 한다"고 강조했다. VCCI 판단콩(Pham Tan Cong) 회장은 "지난 10년 동안 기업 수가 3배 증가했다"며 "현재 86여 만 개 이상의 기업이 베트남에서 활동하고 있으며 1470만 명의 일자리를 창출했다"고 말했다. 이어 "국가 경제 성장에 기여한 기업을 보호 및 존중하고 불법적인 비즈니스 운영을 방지하여 비즈니스 네트워크를 강화할 수 있는 법적 통로가 필요하다"고 강조했다. (출처: vietnamnet) **원문보기**

### 베트남 자동차 수요 증가...판매량도 늘어



베트남 증권가에서 자동차 수요 증가로 하반기 판매량이 급증할 것으로 전망했다. 바오비엣 증권(Bao Viet Securities)은 "글로벌 칩 부족 등의 영향으로 자동차 판매는 올해 3~4분기에 들어서야 성수기"라며 "베트남의 자가용 소유 비율은 낮고 소득은 증가하면서 자동차 수요가 높아지고 있다"고 분석했다. 베트남 SSI증권(SSI Securities)은 "사람들의 소득이 일정 수준에 도달하면 자가용 수요가 급증할 것"이라며 "베트남은 이제 그 주기에 접어들었다"고 진단했다. 실제로 베트남자동차제조협회(VAMA)에 따르면 지난 7월 자동차 판매량은 6월 대비 10.8% 증가한 2만4461대로 전년 동기 대비 69.2% 증가했다. 지난 1~7월 자동차 판매량은 20만9928대로 작년 동기 대비 39.3% 증가했다. 지난해는 코로나19 확산으로 고강도 사회적 거리두기가 시행되며 자동차 판매량이 급감했다. (출처: einnews) **원문보기**

### "하노이 기차길 카페 운영 허가해달라" 당국에 요청



하노이 호안끼엠(Hoan Kiem) 지역의 기차길 인근 거주민들은 당국에 거리를 폐쇄하는 대신 안전한 관광지로 만드는 방안을 고려해 줄 것을 요청했다. 지난 19일 지역 당국에 보낸 서한에서 주민들은 "하노이 기차길은 유명한 관광 명소로 이곳을 폐쇄하지 않고 법에 따라 사업을 운영하고 정상적인 삶을 영위할 수 있도록 고려해 달라"고 당부했다. 현재 기차길에는 30여 가구가 카페를 운영하고 있다. 당국은 모든 사업체가 철도 안전법을 위반했으며 관광객들이 사고 위험이 있다고 지적하며 지난 15일부터 기차길 카페를 모두 폐쇄했다. 호안끼엠 지역 응웬아잉권(Nguyen Anh Quan) 부회장은 "이 지역을 관광 명소로 만들기 전 법을 준수하고 안전하지 먼저 확인할 것"이라고 말했다. (출처: vnexpress) **원문보기**

### 깃비 공항 제2여객터미널 공사 내년 5월 착공



베트남공항공사(ACV)에 따르면 하이퐁 깃비 국제공항의 제2여객터미널 건설은 내년 중반에 시작될 것으로 예상된다. ACV 찬아잉부(Tran Anh Vu) 부국장은 교통부에 서면으로 "깃비 공항 제2여객터미널은 부지 정리 완료 후 2024년 11월까지 건설될 것"이라며 이같이 밝혔다. 투자 규모는 2조4000억 동(VND) 이상이다. ACV는 오는 9월 30일까지 예비타당성조사를 완료하고 오는 10월부터 11월까지 천연자원환경부 환경영향평가 승인을 받아야 한다. 앞서 깃비 국제공항 제2여객터미널 공사는 지난 7월 정부의 승인을 받았으며, 완공 후 연간 500만 명의 승객을 수용할 것으로 전망된다. (출처: kinhtedothi) **원문보기**

# 신차구입

## 한국인 딜러와 상담하세요!



차량 가격의 **최대 80%까지 은행대출 가능!**  
모든 브랜드 **전차종 상담 가능합니다**



**HYUNDAI LE VAN LUONG**  
Số 3 Vũ Phạm Hàm, Trung Hòa, Cầu Giấy, Hà Nội  
TEL. 024 3200 3366 E-mail. 2010sungard@gmail.com

**한국인 097 309 8274**  
**상담/문의 097 968 7255**



**VINAOTO**

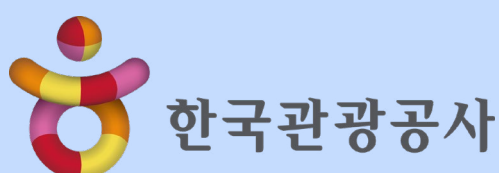
### 차계부와 정비 예약까지 한번에!

#차계부 #시간절약 #정비수리 예약 #투명한 가격

- ✓ 여러대 차량을 한 계정에 등록하여 간편한 차량관리
- ✓ 수리 완료후 앱에서 실시간 상태 확인
- ✓ 아이폰, 안드로이드 설치 가능 - VINAOTO, 비나오토 검색

**차량관리 앱 문의 : 097 968 7255**

전면 광고



한국관광공사

# "우수인력을 위한 최고의 투자!" 베트남 직원들에게 한국여행을 선물하세요



## 한국 인센티브/기업회의 여행을 한국관광공사가 지원합니다.



### 공연

점프, 난타, 페인터즈 쇼 등



### 관광지

롯데월드, 트릭아이, 한국민속촌, 한화 아쿠아플라넷 등



### 체험지

리얼 케이팝 댄스, 한복문화체험, 정동극장 장구체험 등



### 기념품

6종 파우치·에코보틀·3단우산 등 공사보유 품목



### 환영행사

입국 단체 대상 환영행사

인센티브	기업회의
기업체에서 여행경비를 부담하는 <b>인센티브(포상)</b> 목적 방한 단체	기업이 주최하는 <b>회의참석</b> 을 목적으로 한 방한 단체로 일정포상 4시간 이상의 회의 개최

- ▶ 공통 지원 기준
- 2박 이상 체류
- 외국인 10명 이상 포함

- ▶ 제외대상
- 동호회, 팬클럽, 종교단체, 공무원, 학생단체

지원내용은 당사의 단체구분 및 인원수에 따른  
기준에 따라 상이하게 제공됩니다.

단체별 지원기준에 따라 추억이 될 만한 기념  
품, 관광지 입장료, 공연 관람 등을 지원하오니  
베트남 직원들의 "한국 인센티브 여행"을  
계획 하신다면 연락 주시기 바랍니다.

문의 : 한국관광공사 하노이지사  
 1302,13F, Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung  
 street, Cau Giay district, Hanoi, Vietnam  
 Tel. +84 24 3556 4040  
 Fax. +84 24 3556 4141  
 mice.ktovietnam@gmail.com

## 베트남소식

### 다낭, 국제 MICE 관광객 유치 지원 프로그램 시행



다낭 인민위원회는 다양한 특혜 정책으로 마이스(MICE·기업회의·포상관광·컨벤션·전시) 국제 관광객 유치 확대를 도모한다고 밝혔다. 다낭 인민위원회가 지난 8월 29일부터 마이스 지원 프로그램을 시작한 후 다낭 관광부는 인도네시아에서 온 관광객 558명과 말레이시아에서 온 관광객 138명을 포함하여 처음 두 그룹의 국제 마이스 대표단을 환영했다. 이들은 공항에서 대표단 환영 및 선물 제공, 대표단 커뮤니케이션 지원, 컨설팅 지원 등의 지원 프로그램이 적용된 최초의 국제 마이스 대표단이다. 다낭시 관광부는 "다낭 마이스 관광객 유치 지원 프로그램은 관광업 부흥에 큰 도움이 될 것"이라며 "국제 시장을 계속 개척해 다낭에 유리한 조건을 조성할 것"이라고 말했다. (출처: dnang.gov) [원문보기](#)

### 베트남 북부 지역 폭우에 사파 도로 침수돼



지난 20일 베트남 북부 라오까이성 사파(SAPA)에 1여 시간 동안 많은 비가 내린 가운데, 도로와 많은 가옥이 침수됐다. 일부 거리는 수심 30~50cm까지 물이 차오르며 차량들이 침수됐다. 베트남의 대표 관광지인 사파는 도시화를 위한 급속한 건설로 자연환경이 파괴됐다. 일각에서는 급속한 도시화로 많은 비가 내리자 도시가 잠겼다는 의견도 나온다. 이날 하노이에서도 많은 비가 내려 호앙응안(Hoang Ngan) 거리와 레반 르엉(Le Van Luong) 거리에 가로수가 뿌리채 뽑혀 쓰러지는 일이 발생했다. 인명피해는 없었지만 도로 혼잡이 심각했다. (출처: vnexpress) [원문보기](#)

### 라오스, 베트남에 전력 수출 계획



라오스 정부는 내수 및 베트남 전력 수출을 위해 사반나케트(Savannakhet) 세폰(Sepon) 지역에 풍력 발전소를 건설한다. 라오스 정부는 Sathabandith Insisiengmay와 Savan Vayu Renewable Company 및 LTM Lao Company가 최근 이 지역의 풍력 발전 프로젝트를 검토하기 위한 양해각서(MOU)에 서명했다고 밝혔다. 풍력발전소 건설에는 약 21억 5000만 달러가 투자될 예정이며 오는 2025년 말 완공될 예정이다. 앞서 라오스 정부는 지난 2016년 베트남과 에너지 부문 협력 계획 양해각서(MOU)를 체결한 바 있다. (출처: vietnamne) [원문보기](#)

### 베트남 커피 체인 쩡응웬레전드 상하이 1호점 오픈



베트남 대표 커피 체인 중 하나인 쩡응웬레전드(Trung Nguyen Legend)가 중국 상하이에 1호점을 오픈했다. 상하이 난징에 위치한 1호 매장 외 베이징과 충칭 등의 다른 매장들도 다음 달에 오픈할 예정이다. 쩡응웬레전드 측은 "상하이 1호점은 많은 젊은이들이 방문하는 카페가 될 것"이라고 설명했다. 쩡응웬레전드는 지난 2017년 11월 상하이에 대표사무소를 설립하고 중국 진출에 박차를 가해왔다. 쩡응웬레전드 측은 "중국 시장에 계속 진출해 글로벌 브랜드로 도약할 것"이라고 밝혔다. (출처: vietnambusinessinsider) [원문보기](#)

# 중고차 위탁판매

중고차, **anycar** 에서 **손해없이 판매** 하세요!  
 판매자와 구매자 직거래! 온라인 실시간 확인!  
 저렴한 **판매수수료!** 판매가의 **'1.5%'**

## 1 상담/문의

- 각종서류 확인
- 차량 사진 전송

## 2 차량 점검

- 차량상태 점검
- 판매금액 협의

## 3 홍보/전시

- 매장에 전시
- 홈페이지 광고

## 4 차량판매

- 실시간 확인
- 위탁판매자에게 통보

- \* 수리가 필요한 경우에는 협의하여 수리 후 판매 진행합니다.
- \* 구매자가 판매금액 조정을 원하면 위탁판매자와 협의하여 진행합니다.

## 5 상호간 계약

- 판매자, 구매자 계약서 작성
- 각종서류 확인

**anycar.vn**  
 Xe thật - Giá thật

CÔNG TY CỔ PHẦN ANYCAR VIỆT NAM  
 Số 3-5 Nguyễn Văn Linh, P. Gia Thụy, Q. Long Biên, Hà Nội  
 Hotline: 1800 6216 Email: info@anycar.vn

**한국인 상담/문의**

**081 281 9559**

카톡 ID: anycar.vn

e-mail: lee3ds4@naver.com

전면광고

# ONE-STOP VISA

## 학생 비자 - 복수비자

베트남어 교육비자 프로그램

"외국인 전용 베트남어 교육 학생비자"  
합리적 가격에 비자와 베트남어 교육 동시 해결!

### 교육내용 및 비자취득 절차

- One-Stop서비스: 여권만 제출, 대사관 방문 등 일체 대행
- 교육내용: 베트남어 초, 중, 고, 최고급 4개 과정, on/off line교육
- 취득 기간 및 절차: 최소 10일 최대 14일 소요 (비자승인 7업무일, 영사관 방문 1~2일, 실제 10일 이상 소요)
- 연장 시 베트남 체류 중 연장 가능 (출국 불필요)
- 동반가족 비자대행(동반가족 교육 및 교육 비용 면제)
- 비자 기간 동안 실 주소지 거주 등록 등 책임 고객 관리

### 상담원 실명 응대 [책임 고객 관리]

☎ 0353.285.006 (한국인)  
 TALK eee6442 (한국인)  
 ☎ 0866.094.987 (베트남 현지인)

**NAVER** 하노이부동산114

Hanoi **부동산**

www.hanoi114bds.com

**공식 분양 대행사**  
매물 다량 보유

## 공장매각 (전속중개)

- 위치: 타이응웬
- 공장: 약 1,600평
- 토지: 약 4,100평
- 전기: 1,500kva
- 현재: 공장 800평 임대 중
- 현 임대수입: 약 3억동
- 현 800평 공실 즉시 입주 가능
- 매각금액: 2,400,000USD

아파트/빌라/사무실

인테리어

분양권 / 매입 / 전매

임대관리

공장 / 공장부지

**One-Stop Service**

주소 : Nhà A11, ngõ 178 đường Đình Thôn, Mỹ Đình 1, Nam Từ Liêm, Hà Nội  
 공장담당 / 용환만 이사 083 600 1598 남한익 대표 098 200 1598 한국직통:070 8095 4566  
 카톡 hanoi600 위챗 hanoi6000 카톡 nam336 위챗 hanoi114

kotra Korea Trade-Investment Promotion Agency

## 하노이 FTA 활용지원센터

### FTA 적용 및 통관법률 애로해소

#### FTA 활용지원

- ☑ 예상 HS CODE 확인
- ☑ 실제 관세 혜택 비교
- ☑ 원산지증명서/확인서 활용
- ☑ 원산지 결정기준 확인

#### 베트남 통관애로 접수 및 지원

- ☑ 통관 및 물류 관련 애로사항 접수
- ☑ 수입물품별 인허가 제도(수입요건) 안내
- ☑ 수출입관련 법령 확인
- ☑ EPE 수책관리, 임가공, 관세환급 등 상담

KOTRA 하노이 무역관 내 FTA 활용지원센터  
 참빛타워 20층 ☎ 024-3946-0511 (620)

박민설 관세사(국가공인 관세사) minsulpark22@gmail.com  
 한아름 대리(FTA 해외활용지원센터 전담직원) rachel@kotra.or.kr

# KOTITI

Testing & Research Institute

KOTITI 베트남 (하노이 지사)

▶RoHS I 시험분석  
 중금속 : Pb, Cd, Hg, Cr(VI)  
 난연제 : PBB/PBDEs

▶RoHS II 시험분석  
 Phthalates : DBP, BBP, DIBP, DEHP

▶Screening 시험분석  
 프탈레이트 양상관리 시험분석  
 XRF, Halogen 시험분석

▶주열리 제품 유해물질 분석  
 중금속 : Pb, Cd, Hg, Ni release  
 유기분석 : Phthalates

▶기타 유해물질 분석  
 이물, 성분분석 및 솔루션 제공

▶고객사 초청 세미나  
 고객사 환경규제 대응 가이드  
 및 품질관리 방안 교육

KOTITI 시험연구원 (성남 본원)

- ▶ 1961년 국내 최초 섬유시험 및 연구 기관인 "방직시험검사소" 로 발족
- ▶ 사업영역 확대 및 세계적인 종합분석 기관으로 성장하여 Global Business Partner의 역할 수행
- ▶ 해외법인 및 지사: 6개국 12개 지역 (베트남, 중국, 방글라데시, 미얀마, 캄보디아, 인도네시아)

저렴한 수수료와 신속 정확한 결과를 약속 드립니다.  
 (KORCHAM 회원사 할인 제공)

**왕만식 지사장 024 320 10011**  
 mswang@kr.kotiti-global.com

주소 5th floor 414 Nguyen Van Cu, Bo De Ward, Long Bien Dis., Hanoi

전면광고

**FUJIFILM** FUJIFILM Business Innovation Vietnam  
Value from Innovation 현재 **A3 복합기부문 베트남시장점유율1위**입니다

**직관적이고 단순한 환경**

**전방위 데이터 보안**

**복합기 관리에서 해방**

**온디맨드 연결**

**친환경 기술**



**Apeos C325z/C325dw**  
놀랍도록 컴팩트하고 스타일리쉬한 제품  
뛰어난 프린트 품질 및 성능



**Apeos C7070/C6570/C5570/C4570/C3570/C3070**  
분당 30매급~70매급 복합기  
"사무환경에 최적화된 균형 잡힌 복합기"



**ApeosPro C810/C750/C650**  
고속/고품질 컬러 복합기  
클라우드 연동 지원 | 모바일 프린트 | 긴 용지 지원

**호치민 시티 사무실**

**양승우** 연락처: 090-333-5295  
이메일: seungwoo.yang.tz@fujifilm.com

**심우주** 연락처: 090-940-1787  
이메일: wooju.shim.nj@fujifilm.com

Addr: 12th floor, Vincom Center,  
72 Le Thanh Ton, Ben Nghe Ward, Dist 1, HCMC

**하노이 사무실 & 쇼룸**

**안지현** 연락처: 094-282-9955 | jihyunAn1227  
이메일: jihyun.an.wu@fujifilm.com

**이은진** 연락처: 094-742-8855  
이메일: eunjin.lee.yg@fujifilm.com

Addr: 14th floor, VCCI Tower, 9 Dao Duy Anh,  
Phuong Mai Ward, Hanoi City

**FUJI XEROX is now**  
**FUJIFILM**



**Hanwha Techwin**

## 입주자 프라이버시와 안전 확보를 동시에

빈틈 없는 보안은 프리미엄 아파트의 필수 조건입니다.  
섬세한 모니터링으로 더 편안하고 안전한 아파트 라이프를 누리보세요




영업 상담 : 038 2726 299  
하노이 영업 사무소 : 28층, Handico Tower 빌딩, 미딩, 하노이  
호치민 영업 사무소 : 3군, 17 바취엔타인관, Minh Long Tower 빌딩, 호치민  
영업/ 마케팅팀 E-mail : hstvsales@hanwha.com  
글로벌 생산 법인 : 박닌 웨보 공단 (Lo O-2, Nam Son, Bac Ninh)  
Service call center : 1900-0293


**KORCHAM Member**

**홍보 효과 UP!**

## 코참 가맹점이 되어보세요



"코참 가맹점이 된 후 호텔 고객이 증가했어요. 가맹점 홍보 효과에 놀랐습니다. 고객께서 코참 카드 주시면 리셉션에서 할인 혜택을 제공하고 있습니다."  
- A 호텔 매니저 -




"코참 회원 몇 분은 자주 찾아주셔서 단골이 되셨어요. 다른 지인 분들께도 저희 레스토랑을 추천해주서 단골손님이 더 늘었습니다. 올해도 가맹점 계약을 연장할 예정입니다."  
- B 레스토랑 대표 -

코참 가맹점이 되어 다양한 홍보 혜택을 누리보세요~

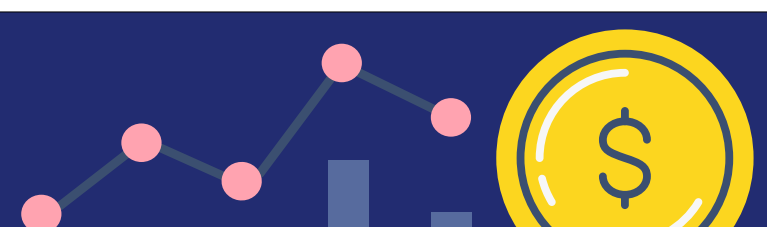
코참에는 호텔·외식·교육 등 여러 업종의 가맹점이 등록돼 코참 회원사들에게 혜택을 제공하고 있습니다.

코참 가맹점이 되셔서 홍보 효과를 극대화하는 건 어떨까요?  
궁금한 사항은 언제든지 문의 주세요.  
info3@korchamvietnam.com(이메일), 024 3555 3341(전화)



**여러분의 많은 관심 부탁드립니다.**

**KORCHAM**  
KOREA CHAMBER OF BUSINESS IN VIETNAM



## 오늘의 경제 금융 용어

**더블딕**

경기가 두 번(double) 떨어진대(dip)는 뜻으로, 경기침체가 발생한 후 잠시 경기가 회복되다가 다시 경기침체로 접어드는 연속적인 침체 현상을 의미한다.

더블딕(double dip)은 2001년 미국 모건스탠리사의 이코노미스트였던 로치(S. Roach)가 미국경제를 진단하면서 처음 사용한 용어로, 경기순환의 모습이 영문자 "W"를 닮았다 해서 "W자형 경기변동"(또는 "W자형 불황")이라고도 한다.

일반적으로 경기침체는 2분기 연속 마이너스 성장을 보이는 경우를 말하므로 더블딕은 경기침체가 발생하고 잠시 회복 기미가 관측되다 다시 2분기 연속 마이너스 성장에 빠지는 것으로, 1980년대 초 있었던 미국의 경기침체는 더블딕의 예로 자주 거론된다.

당시 미국경제는 석유파동의 영향 등으로 1980년 1월부터 7월까지 침체에 빠졌으나 이후 1981년 1/4분기까지 빠르게 성장하였는데, 연준이 인플레이션을 제압하기 위하여 금리를 빠르게 올림에 따라 1981년 7월부터 1982년 11월까지 다시 불황에 빠지는 경기침체를 경험한 바 있다.

\*자료제공: 한국은행

전면광고



# 코참 회원가입 혜택안내



### 각종 정보 제공

기업 경영에 필요한  
각종 정보 제공  
회원사 정보 메일  
정기 뉴스레터 발행



### 기업 애로사항 접수

회사 경영애로사항  
전문가 자문 연결



### 디렉토리 제공

매년 베트남 진출  
한국기업 디렉토리 발간  
2권 무료 제공



## 코참 회원사 혜택

### 홍보 대행

회원사 홍보 메일 서비스 및  
홈페이지 배너 광고,  
디렉토리 광고 등



### 네트워크 연결

회원사 상호 발전을 위한  
네트워크  
베트남 진출 한국기업,  
베트남 기업, 외국 기업



### 할인 서비스 제공

회원사를 위한  
코참-신한제휴 법인카드 및  
멤버십 카드 발행



## 회원 가입 방법

### 01 QR코드 작성



### 02 사무국에서 청구서 발송

이메일로 청구서를  
보내드립니다.

### 03 회비 납부

가장 계좌로  
회비를 납부.

### 04 회원 혜택

회원카드, 디렉토리2  
권, 회원증서 발급

# 코참 데일리 구독하고 베트남 생활 달라졌다

## 1 NEWS

아침 10시에  
만나는 생생한  
베트남 경제뉴스

## 2 CONTENTS

각 분야 전문가들의  
심도있는 분석  
전문가 칼럼

## 3 COMMON BOND

코참회원사 소식,  
대사관, 코트라,  
베트남 공공기관 소식

## 4

ONE - STOP  
코참데일리에서  
모두 만나보세요

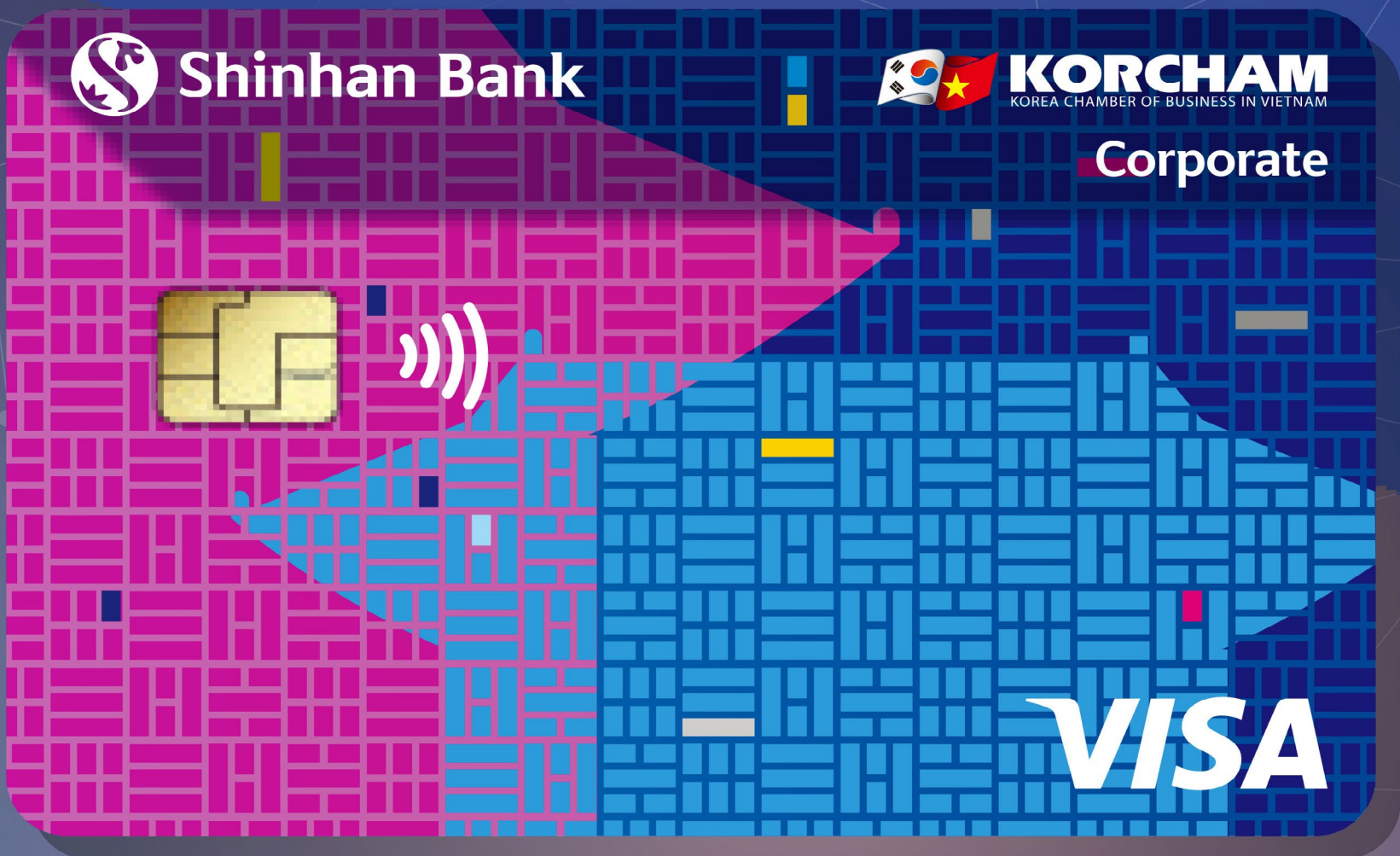


전면광고



# 새롭게 바꾸자

코참  
X  
신한



금번 코참-신한 제휴카드 협약에 따라  
기존 멤버십 카드가 **코참 신한 법인카드**로 변경됩니다



**신규코참회원사는 꼭 가입하세요**



신규 발급도 받으시고 카드 혜택을 누리시길 바랍니다



신한은행 모든 영업점에서 발급 가능 -

편지흥지점(참빛빌딩) **이준영 대리**에게 문의해주시면  
친절히 안내드리겠습니다. ☎ 033-738-5783



## 지점별 담당자

지점	담당자	연락처
하노이(롯데)지점	박정배 과장	076-480-3378
팜흥(경남)지점	박미경 과장	038-584-4412
박닌지점	이현경 대리	078-807-3757
하남지점	임경섭 대리	038-375-1739
하이퐁지점	이승원 대리	089-612-1040
타이응웬지점	이동헌 과장	033-905-9099
빈푹지점	김우진 대리	039-534-3960



## 코참-신한 법인카드 혜택

- 100개 이상의 코참 제휴 가맹점에서 10%~40%할인
- 150개 이상의 신한존 (신한은행 제휴 가맹점)에서 최대 50% 할인
- 카드 사용금액의 0.1% 신한 포인트 적립 혜택
- 법인 경비 관리를 통한 시간 절약 및 서류 작업 간소화
- 해외 출장시 환전 및 현금 보유의 부담 완화
- VISA 브랜드를 통한 전세계 가맹점 사용 가능
- 카드 명세서, 이용 SMS, 인터넷 banking 등 편리한 사용

코참회원을 위한

# [코참-신한법인카드] 출시



신용카드, 데빗(체크)카드

코참가맹점 | 클릭 - 더 많은 코참가맹점

신한가맹점 | 클릭 - 더 많은 신한가맹점



이달의 회원사

# welcome

## 이달의 회원사

코참 회원사가 되신 것을 환영합니다.  
 코참은 베트남 대정부 활동을 비롯해 기업의 애로사항 해결 및 권익 보호 등 회원사 여러분의 성공을 위해 최선을 다하고 있습니다.  
 여러분의 사업이 더욱 번창하시길 기원합니다.

### FDS 정도

#### FDS JUNGDO Vina



- ▶업종/업태 : 필터프레스 제작 및 AS, 철 구조물 제작
- ▶회사 소개  
 산업용 탈수기 전문업체인 주식회사 정도의 베트남 자회사로서 필터프레스와 벨트프레스를 전문으로 제작하는 회사입니다. 산업용 탈수기를 고객사에 맞춰 주문생산 해드립니다. 기타 생산현장에 필요한 철구조물 작업도 진행하고 있습니다.



**CÔNG TY TNHH FDS JUNGDO VINA**

<p><b>Phó Giám Đốc</b></p> <p><b>서성빈</b></p> <p>C.P 0398.874.668</p>	<p>Add : Khu Xuân Ô A, P. Võ Cường TP. Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh, Việt Nam</p> <p>Tel : 0222-653-9333</p> <p>Tax code : 2300999756</p> <p>E-mail : fdsjungdo@gmail.com : fdsvina@gmail.com</p>
--	--

### 하이트진로 베트남

#### Hitejinro vietnam co.,Ltd



- ▶업종/업태 : 주류 수입 및 유통
- ▶회사 소개  
 하이트진로 베트남은 2015년 12월에 법인 설립하였고 참이슬을 비롯한 과일소주를 수입유통하는 법인입니다. 베트남 현지 시장에 지속적인 신제품 출시로 시장을 선도하고 있으며 유료모니터 조사 기준으로 당사가 베트남 하이트리큐르 시장 1위 기업으로 조사되었습니다.



**HITEJINRO VIETNAM CO.,LTD.**

**CHO SEONG GYUN**  
General Director  
Mobile: +84 334 62 6281

**Head office:** 31 Floor, Handico Building, Me Tri Ha New Urban, Pham Hung Street, Me Tri Ward, Nam Tu Liem District, Ha Noi City, Viet Nam

**Ho Chi Minh Branch:**  
501 No Trang Long Street, Ward 13, Binh Thanh District, Ho Chi Minh City, Viet Nam

Tel : (+84 24) 6282 2958 Ext: 101  
 E-mail : sgcho@hitejinro.com.vn  
 Website : www.hitejinro.com.vn  
 Tax code : 0107161144

### 케이티엠 베트남

#### KTM VIET NAM CO.,LTD



- ▶업종/업태 : RF 계측기 렌탈/판매/수리/검교정  
복합기 렌탈/판매
- ▶회사소개  
 전자 계측기 - 이화학 분석장비 - 복합기 - 온라인 오프라인 판매 렌탈 및 수리 유지보수



www.ktmtech.co.kr

MST: 2300 856 116

<p><b>법인장</b></p> <p>Mobile</p> <p>E-mail</p>	<p><b>박민호</b></p> <p>096 747 5000</p> <p>courus@naver.com</p>
---	---

RF 계측기 렌탈/판매/수리/검교정  
 복합기 렌탈/판매 - 안테나 챔버 렌탈/판매

본사 : 4F - 76 Ly Thai To Street - Vo Cuong Ward - Bac Ninh Town - Bac Ninh Province  
 지사 : 11F1 - Charmvit Tower - 117 Tran Duy Hung St - Cau Giay Dist - Ha Noi  
 TEL : (0222) 3896 201 - FAX: (0222) 3896 202 - IP: 070 8821 4567

### 모트렉스 베트남

#### MOTREX VIETNAM



- ▶업종/업태 : 차량용 전장 부품, 서비스
- ▶회사소개  
 베트남 시장에 차량용 인포테인먼트 시스템 및 전장 용품을 개발 및 생산하여 공급하고 있습니다.



**Peter Kang**  
Managing Director

M +84 38 484 5968  
 T +82 70 4626 8166  
 E peter.kang@motrex.co.kr  
 Tax code : 0108046320

A R 606, 06th Floor, CMC Building, Duy Tan Str, Cau Giay Dist, Ha Noi, Viet Nam

전면광고

주최





다이아몬드 파트너





골드 파트너






실버 파트너











예약하기 이곳을 스캔하세요.



더 많은 정보 이곳을 스캔하세요.



**29 · 30**  
9월  
6.00PM - 11.00PM

**01**  
10월

**02**  
10월  
4.00PM - 9.00PM

*Family Day*

29/9 VND 1,600,000/인당  
30/9 VND 1,700,000/인당  
01/10 VND 1,600,000/인당

02/10 | 가족의 날  
VND 1,400,000/인당  
VND 700,000/아이 (11-17살)  
VND 350,000/아이 (4-10살)

옥토버페스트 룸 패키지를 이용하실 수 있습니다.



메인 서포터









MARRIOTT BONVOY **18+** clubMARRIOTT VIETNAM

8 Do Duc Duc Rd., Me Tri, South Tu Liem, Hanoi  
tel. 024 3833 5588 www.jwmarriottthanoilife.com f jwmarriottthanoi @ jwmarriottthanoi



# 지금 불편하시죠? 바로 바꿔보세요.



대한민국 No.1 롯데렌터카를 베트남에서도 만나보세요.

1. 승용, 승합, SUV, 중/대형 버스 포함 모든 차종 렌탈 가능
2. 베트남 전역에서 이용 가능
3. GPS 데이터 기반 투명한 정산 시스템
4. 일간/월간 단기 렌터카 서비스 제공

사무기기, 의료기기도 롯데렌탈과 함께하세요.

고객의 다양한 니즈를 충족하는 맞춤형 렌탈 조건을 설계하여 원하는 기간 동안 합리적인 가격으로 렌탈해드립니다.



한국인  
전화상담 가능  
(전지역)

하노이 **024 3205 5379**

하이퐁 **024 3205 5679**

호치민 **028 5414 8000**

다낭 **023 6278 6800**

■ 베트남 50대 환경경제기업 ■ 건설부 공사 시공능력 1등급 종합건설사 ■ 2019 하노이 시 우수기업 ■ 2021 하노이 인민위원회 모범기업

# KH 건설

기술과 신뢰는 KH건설이 추구하는 기업 비전입니다.



현지 공장 건립 ■ 설계 ■ 시공 ■ 인허가

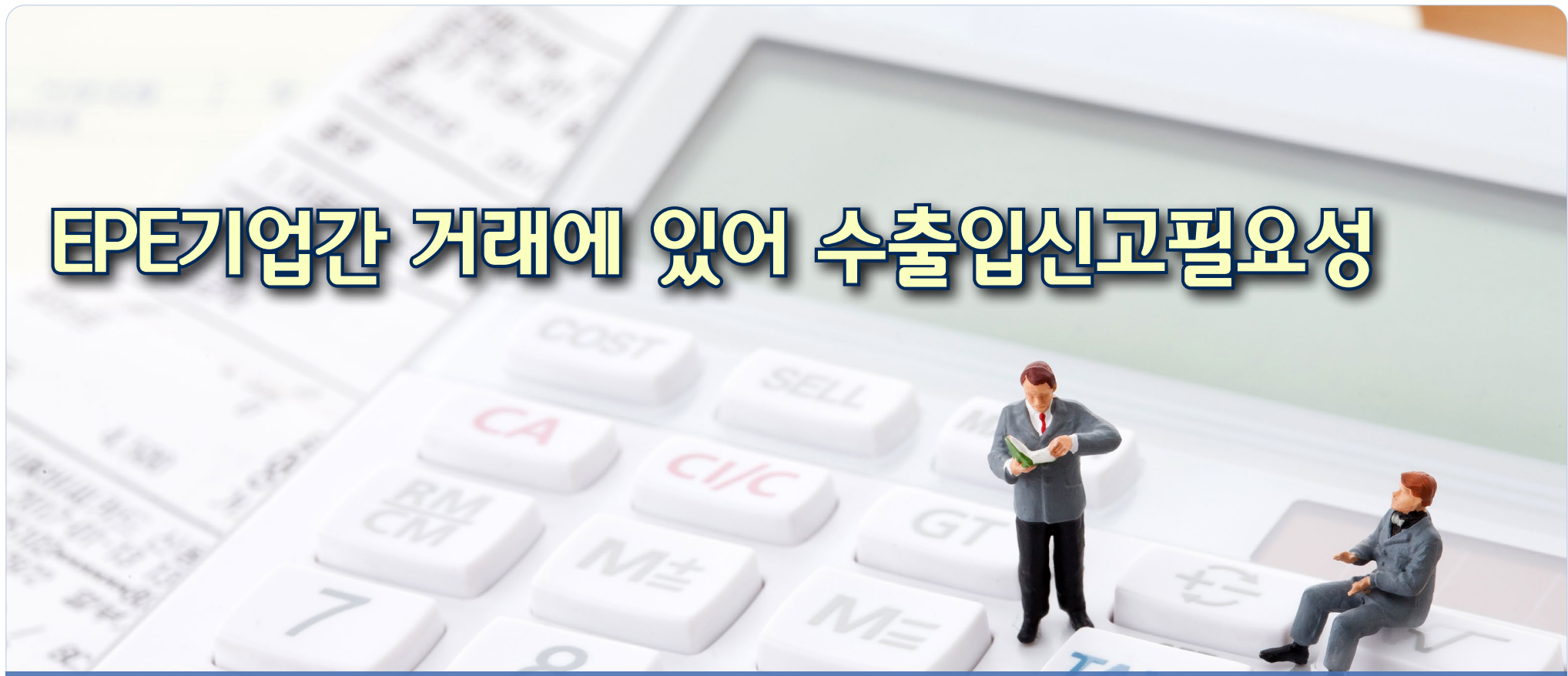
무상지원 서비스 입지 선정 (베트남 북부 공단부지 상세정보) 부지 취득 현지법인 설립

☎ Mobile : 090 446 2545

Head Office : 024 3769 0156~7

칼럼

# EPE기업간 거래에 있어 수출입신고필요성



관세법인 Fidus 대표 관세사 판창현

금번 칼럼에서는 EPE기업간에 거래에 있어 많은 회사들이 수출입신고를 진행하지 않는 경우가 있습니다. 현 법령에 따르면 수출입신고를 하지 않도록 규정은하고 있으나 이와 관련하여 별도 의무사항이 규정되어 있고, 또 몇몇 회사들은 세관신고를 진행하고 있는 바, 이에 대한 내용에 대하여 하기와 같이 칼럼을 게재합니다.

## 38/2015/TT-BTC등의 법령을 살펴보면 제74조 EPE 기업의 수출입물품에 대한 일반 규정

1. Hàng hóa nhập khẩu phục vụ hoạt động sản xuất sản phẩm xuất khẩu của DNCX phải thực hiện thủ tục hải quan theo quy định và sử dụng đúng với mục đích sản xuất, trừ các trường hợp sau DNCX và đối tác của DNCX được lựa chọn thực hiện hoặc không thực hiện thủ tục hải quan:

1. EPE 기업이 내국수출물품의 제조를 위하여 수입하는 물품은 통관 절차에 따라야 하며 제조의 용도로만 사용되어야 한다. 다만, 다음에 해당하는 경우 EPE 기업은 통관 절차를 따르지 여부를 결정할 수 있다:

a) Hàng hóa mua, bán, thuê, mượn giữa các DNCX với nhau. Trường hợp hàng hóa là nguyên liệu, vật tư, máy móc, thiết bị của hợp đồng gia công giữa các DNCX thì thực hiện theo quy định tại khoản 3 Điều 76 Thông tư này;

a) EPE 기업 간에 거래 또는 임대되는 물품인 경우. EPE 기업 간의 위탁 가공 계약 하의 원자재, 기계류 및 장비에 해당하는 물품인 경우에는 본 규칙 제76조 제3항에 지시된 바에 따라야 한다

b) Hàng hóa là vật liệu xây dựng, văn phòng phẩm, lương thực, thực phẩm, hàng tiêu dùng mua từ nội địa để xây dựng công trình, phục vụ cho điều hành bộ máy văn phòng và sinh hoạt của cán bộ, công nhân làm việc tại DNCX;

b) 건축 자재, 문구류, 음식, 건축을 위하여 국내 시장에서

구매한 소모품, EPE 기업의 운영 및 직원의 복지를 위한 물품인 경우

c) Hàng hóa luân chuyển trong nội bộ của một DNCX, luân chuyển giữa các DNCX trong cùng một khu chế xuất;

c) 물품이 동일한 수출 가공 구역에서 EPE 내 또는 EPE 간에 유통되는 경우

d) Hàng hóa của các DNCX thuộc một tập đoàn hay hệ thống công ty tại Việt Nam, có hạch toán phụ thuộc;

d) 베트남 소재의 동일 회사 또는 동일 그룹의 EPE 물품인 경우

e) Hàng hóa đưa vào, đưa ra DNCX để bảo hành, sửa chữa hoặc thực hiện một số công đoạn trong hoạt động sản xuất như: kiểm tra, phân loại, đóng gói, đóng gói lại.

e) 베트남 소재의 동일 회사 또는 동일 그룹의 EPE 물품인 경우

Trường hợp không làm thủ tục hải quan, DNCX lập và lưu trữ chứng từ, số chi tiết việc theo dõi hàng hóa đưa vào, đưa ra theo các quy định của Bộ Tài chính về mua bán hàng hóa, chế độ kế toán, kiểm toán, trong đó xác định rõ mục đích, nguồn hàng hóa.

통관 절차를 따르지 아니하는 경우 EPE 기업은 물품의 거래, 회계 및 감사를 관장하는 재무부의 규칙에 따라 물품의 수령, 발송, 목적 및 출처에 관한 기록을 유지하여야 한다. 물품의 사용 목적과 공급 출처 또한 명시되어야 한다.

2. Hàng hóa DNCX nhập khẩu từ nước ngoài đã nộp đầy đủ các loại thuế và đã thực hiện đầy đủ chính sách quản lý hàng hóa nhập khẩu theo quy định như hàng hóa nhập khẩu không hưởng chế độ, chính sách áp dụng đối với doanh nghiệp chế xuất thì khi trao đổi, mua bán hàng hóa



## KORCHAM Daily 아침을 여는 '똑똑한' 습관 코참데일리

13F Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung, Cau Giay, Hanoi

월 Monday

• 메가존 김도연 이사의 IT칼럼

수 Wednesday

• 신한은행 주간 베트남금융시장 동향

화 Tuesday

• 로투비 김유호 대표 변호사의 법률칼럼  
• 신한은행 주간 세계금융시장 동향

목 Thursday

한국경제TV KVINA  
• 대니얼 오 하노이 사무소장의 칼럼

금 Friday

포엠베트남관세법인  
• 판창현 관세사의 관세칼럼



코참데일리에에는 베트남 내 전문가들이 기고한 수준 높은 칼럼을 연재하고 있습니다. 매일 아침 학식을 갖춘 '베트남 경제인' 이 되어 보세요

## 칼럼

này với doanh nghiệp nội địa không phải làm thủ tục hải quan.

Hàng hóa DNCX mua từ nội địa và đã nộp đầy đủ các loại thuế theo quy định như doanh nghiệp không hưởng chế độ, chính sách áp dụng đối với doanh nghiệp chế xuất thì hoạt động mua bán này không phải làm thủ tục hải quan. Trường hợp DNCX mua từ nội địa các loại hàng hóa có thuế suất thuế xuất khẩu thì phải làm thủ tục hải quan trừ trường hợp hàng hóa này được sử dụng làm nguyên liệu, vật tư tiêu hao trong quá trình sản xuất của DNCX (Ví dụ: than đá sử dụng trong quá trình đốt lò phục vụ sản xuất của DNCX).”

### EPE기업간 거래에 대한 살기규정을 살펴볼 때

본 사안과 관련하여 대부분의 물류사와 업체에서는 EPE기업간인 거래에 대하여 신고를 안 하는 것이 당연하다는 의견이 있으나 이는 법의 내용을 잘못 해석한 것입니다.

상기와 같이 신고를 하지 아니하면, 신고를 하지 아니하는 대신에 많은 권리를 정확히 해야하는 전제조건이 따르게 됩니다.

『통관 절차를 따르지 아니하는 경우 EPE 기업은 물품의 거래, 회계 및 감사를 관장하는 재무부의 규칙에 따라 물품의 수령, 발송, 목적 및 출처에 관한 기록을 유지하여야 한다. 물품의 사용 목적과 공급 출처 또한 명시되어야 한다.』 이 부분입니다.

따라서, 결국 조항을 해석해 보면 EPE간의 거래의 경우, 수출입신고를 명확히 하여, 정리하는 것이 업체에 더 효율적

이라 보여집니다.

이러한 경우, 문제점은 물품의 이동현황에 따라 수출입신고를 DAILY로 할 수 없다는 문제가 생깁니다.

그래서 많은 기업들이 주기적으로 신고를 하고 있는데 또 이러한 경우에는, 검사로 지정될 경우, 실물이 없는 문제가 발생할 여지가 있습니다.

신고를 해도, 신고를 안 해도 모두 각각의 문제점이 동시에 존재하는 바, 베트남의 현실상 이러한 문제점은 관할세관의 협조가 필수적입니다. 그리고 관할세관에서는 EPE기업간에 정기적으로라도 신고를 하라고 계도하고 있는 실정입니다.

위 내용을 종합하여 보면, 무신고로 반출입하는 것 보다는 관할세관의 협조를 구하고 정기적으로(계산서 단위로)수출입신고를 하여 명확히 근거를 남겨 정리를 하시는 게 맞다고 보여집니다.



대표 관세사 CEO  
Certified Customs Agent

**판 창 헌**  
Chang Hun, Pan

#### Fidus Customs Vietnam

8th Fl, CEO Tower, Lot HH2-1, Urban Me Tri Ha, Pham Hung Street, Me Tri Ward, Nam Tu Liem District, Ha Noi City, Viet Nam.

TEL : 024 2212 3450

Tax Code : 0109158443

Mobile : 0964 253 747

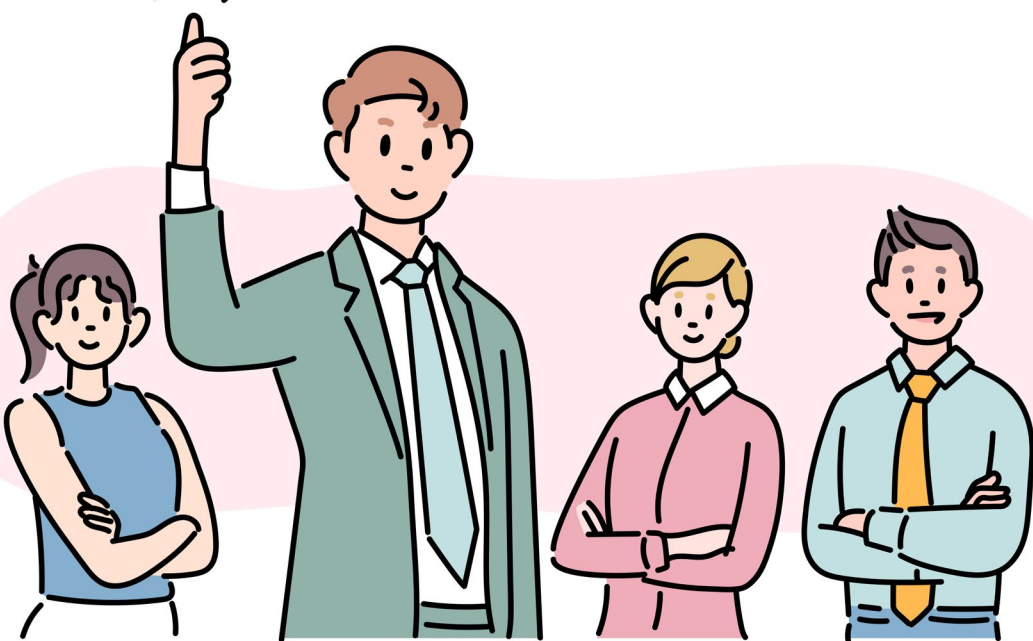
E-mail : pan7201@fmpps.co.kr

Kakao ID : pan7201



## 코참 데일리에서 칼럼니스트를 모십니다.

### Expert group



코참에서 발행하는 경제웹신문 코참데일리에서 칼럼을 기고하실 분을 모십니다.

칼럼 주제는 베트남에서 사업을 운영하면서 경험하셨거나 다른 경영인들에게 도움이 될 만한 내용이라면 환영입니다. 전문가의 식견을 느낄 수 있는 깊이 있는 글도 좋습니다.

코참데일리 칼럼니스트 중 자사를 홍보하는 데 도움을 얻었다는 분들도 계셨던 만큼 애독자 여러분의 많은 관심 부탁드립니다.

편집국 문의

info3@korchamvietnam.com



## 베트남에서 사업성공? 코참데일리와 함께!

코참데일리는 하노이에서 유일하게 데일리로 발행되는 베트남 경제 전문 웹신문입니다.

광고 문의

024 3555 3341  
info3@korchamvietnam.com

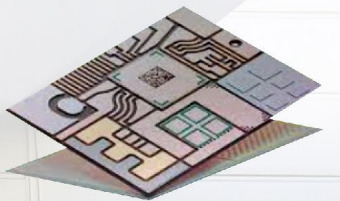
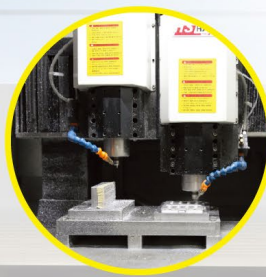
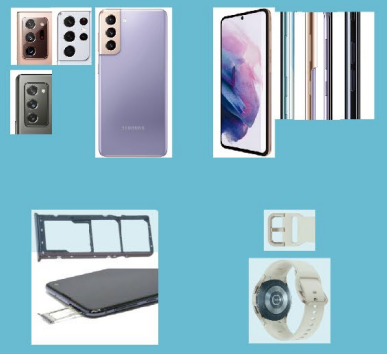
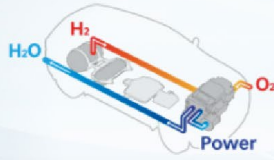
전면광고



화학적인 부식작용을 이용한 금속류 정밀 가공  
전자기계 내 반도체 회로 미세가공 및 모바일 정밀 부품으로 적용

**첨단주자**  
**ETCHING**  
**ANODIZING**  
**CNC 정밀가공**

- 폴더블 디스플레이(Mobile 분야)
- CLAD METAL(2중 접합): 금속, 비철금속 에칭 기술(PCB분야)
- 다공체: 수소차 연료전지 스택 부품군(Cathode&Anode 사이 타공판)
- DOOR STEP : 자동차 운전석 및 조수석 차종 인식 로고
- 음이온필터 수소차용 연료 필터
- 스피커
- 사업 제품 현황 (ANO KEY)
- CNC 다축 정밀가공  
CNC (computer numerical control)  
컴퓨터 수치 제어를 통한 금속(AL,SUS), 사출 0,01mm 정밀가공



**SEWON VINA** 세원하이텍 0222 3 666 968 - 0222 3 666 969

www.sewonhitec.com CN6-3, KCN Quế Võ 3, xã Việt Hùng, huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh, Việt Nam



**삼도회계법인**  
SAMDO ACCOUNTING VIETNAM

SAMDO is **T.R.U.E**

삼도회계법인은  
고객과의 신뢰를 바탕으로  
성공기업들의 파트너가 되겠습니다.

감사 및  
회계자문

세무진단  
서비스

세무조사  
대응 서비스

이전가격  
관련 서비스

M&A  
관련 서비스

부동산 투자  
관련 서비스

**하노이 오피스**

4th floor, HHC building, 239 Xuan Thuy, Dich Vong Hau, Cau Giay, Hanoi  
Tel. +84 70 316 9374 (박현서) / +84 97 749 2083 (이영동)

**호치민 오피스**

L8-12,8th floor, Vincom Center, 82Le Thanh Ton, Ben Nghe, Quan1, HCM  
Tel. +84 93 644 9766 (강병훈) / +84 90 984 3006 (정대환)

전면광고

**복슬복슬 펫캉스**  
반려동물도 함께 휴가를 즐기세요!

**Hanoi**  
서머셋 그랜드 하노이  
서머셋 호아빈 하노이  
서머셋 웨스트 레이크

**Haiphong**  
서머셋 센트럴TD 하이퐁

**프로모션**

**체크인 가능**

**주의!**  
10 kg 1 2 3

**\*반려동물용 웰컴 기프트 증정**

**체크인 불가**

**넓은 정원과 수영장**  
기간: ~2022/12/31  
\* 조식 불포함

**코참카드를 제시하면 조식 제공**

**Somerset Grand Hanoi**  
2베드룸(4인) 267만동

**Somerset Hoa Binh Hanoi**  
1베드룸(2인) 170만동 / 2베드룸(4인) 244만동

**Somerset West lake Hanoi**  
2베드룸(4인) 227만동 / 3베드룸(6인) 273만동

**Somerset Central TD Hai Phong City**  
2베드룸(4인) 278만동 / 3베드룸(6인) 329만동

**예약문의**

[www.discoverasr.com](http://www.discoverasr.com)

DiscoverASRVietnam

enquiry.hanoi@the-ascott.com

alice.lee@the-ascott.com

**베트남 소규모 한국 사업자들을 위한 베트남어 웹사이트 무료 서비스**

**포함:**

**무료** 무료 웹사이트  
Web Hosting: < 1GB  
도메인 Domain: name.vn

**Basic** 매월: 999,000 VND  
Web Hosting: < 3GB  
도메인 Domain: .com

**PRO** 금액: 사이트 수준에 따라 다름  
웹사이트: 유료  
Web Hosting: 협의  
도메인 Domain: All

**(웹사이트 관련 모든 비용 : 웹사이트 제작 + WEB호스팅+ 도메인)**

**연락처 (주)리프레시/REFRESH**

한국인

091-604-7700

베트남인

037-421-4203

# 베트남에서 사업 성공? 코참데일리와 함께!!

**코참데일리 광고후원 안내**

전 세계 1만 여 명 구독 중

광고주와 활발한 소통으로 성공적 비즈니스 기회 제공

광고후원 시 코참 채널 및 단톡방 홍보 서비스 제공

베트남 최고의 광고 플랫폼으로 자리잡은 코참데일리를 통해 사업 성공의 기회를 잡으세요

**광고문의**  
info3@korchamvietnam.com  
☎ 024 3555 3341

코참데일리는 하노이에서 유일하게 데일리로 발행되는 베트남 경제 전문 웹신문입니다

13F Charmvit Tower, 117 Tran Duy Hung, Cau Giay, Hanoi

**구인구직**

**구인 구직**



코참데일리는 한국 기업의 채용공고를 게재하고 있습니다. 채용광고 게재를 원하는 기업은 코참 사무국 이메일 (info3@korchamvietnam.com)로 채용광고 양식을 작성해 보내주시기 바랍니다.

**채용광고 양식 다운로드**

**구인 (주)케이알이엠에스 - KR EMS VIET NAM**

- ▶기업업종 : SMT 업체-전자 기기용 인쇄 회로 기판 제조
- ▶근 무 지 : 하이퐁, 베트남
- ▶채용부문 : SMT (생산, 창고) 경험자
- ▶직무상세 : SMT 기술자
- ▶학 력 : 대졸
- ▶경 력 : 관련 분야 유경험자 우대
- ▶언 어 : 베트남어 또는 영어 가능자 우대
- ▶나 이 : 45살 이하
- ▶급 여 : 협의후 결정
- ▶근무시간 : 주 6일 8:00~17:00 (토요일 격주 휴무)
- ▶복리후생 : 기숙사 제공(월~토 식사, 세탁, 청소)/ 출퇴근 차량 지원/ 중식 제공/ 건강검진, 의료보험/ 주재원 연 1회 항공권 제공
- ▶담 당 자 : 인사팀 ☎0865 466 703
- ▶이 메 일 : jangds0734@krems.kr  
krvhp0001@krems.kr
- ▶접수기간 : ~채용완료시

**구인 SEM MICRO 기구가공 및 MCT 가공 경험자 채용**

- ▶기업업종 : 기구가공, 설계 및 하네스 제작, 반도체 설비 생산
- ▶근 무 지 : Hai Phong, Viet Nam
- ▶채용부문 : 기구가공 및 MCT 가공 경험자
- ▶직무상세 : MCT 가공 기술자
- ▶학 력 : 4년제 대졸 이상
- ▶경 력 : 관련 분야 유경험자 우대
- ▶언 어 : 베트남어 또는 영어 가능자 우대
- ▶급 여 : 협의후 결정
- ▶복리후생 : 주6일 8:00~17:00 (토요일 격주 휴무)  
- 기숙사 제공(월~토 식사, 세탁, 청소)  
- 출퇴근 차량 지원/ 중식 제공/ 건강검진, 의료보험  
- 성과급 지급 및 장기근속 포상/ 주재원 연 3회 항공권 제공
- ▶담 당 자 : 인사팀 루언 과장 ☎093 690 9268
- ▶이 메 일 : luanguyen@semmicro.com  
nganle1@semmicro.com
- ▶접수기간 : ~채용완료시

**구인 HJC VINA 빈푹 채용**

- ▶기업업종 : 모터 사이클 헬멧 전문 제조업체
- ▶근 무 지 : 빈푹
- ▶채용부문 : 재무회계(한국인), 봉제 패턴사(베트남인)
- ▶학 력 : 재무회계-(대졸),봉제 패턴사(고졸이상)
- ▶경 력 : 해당 분야 경력 필
- ▶언 어 : 영어/베트남 사용자 우대
- ▶기 타 : 재무회계(38세~42세 이하) /봉제 패턴사(35세 이하)
- ▶급 여 : 사규에 따름
- ▶복리후생 : 항공권 연 3회(한국인)
- ▶담 당 자 : 김 정구 책임 ☎077 424 0909
- ▶이 메 일 : 20803241@hjc-helmet.com
- ▶접수기간 : ~2022.09. 30
- ▶홈페이지 : www.hjc-helmet.com

**구인 HANARO TNS 재무회계 관리자 채용**

- ▶기업업종 : 국제물류, 운송(내륙, 국경, 철도), 창고보관,전 자상거래, 국제특송, 특수화물, 콜드체인, 빠른배송, 빠른설치, 빠른택배, 통관 / 관세환급, 물류컨설팅
- ▶근 무 지 : Cau Giay, Hanoi Vietnam
- ▶채용부문 : 재무회계 관리자
- ▶직무상세 : 법인결산 및 세무신고 등 각종 회계관리업무 전반
- ▶학 력 : 대학졸업 이상
- ▶경 력 : 3~5년
- ▶언 어 : 영어 필수 /베트남어 우대
- ▶급 여 : 경력을 고려하여 협의
- ▶복리후생 : 일반 한국 대기업 수준의 복리후생 지원  
한국 방문 왕복 항공권(연 1회), 자녀 학자금, 설상여금, 경조 금, 건강검진, 실비보험, 의료보험, 출퇴근 차량 지원, 중식 제 공, 1년 휴가 26일 (노동법 기준 12일+여름휴가 3일+회사설 립일 1일 +한국 방문 휴가 10일 )
- ▶담 당 자 : 인사팀 ☎+84-24-3773-7830 (내선 406)
- ▶이 메 일 : admin-vn@htns.com
- ▶접수기간 : ~ 채용완료시
- ▶홈페이지 : https://www.htns.com/eng/

**구인 한솔로지스틱스 베트남법인 채용**

- ▶기업업종 : 한국계 물류회사
- ▶근 무 지 : 하노이, 베트남
- ▶채용부문 : Key Account Manager(과장급/사원급)
- ▶직무상세 : 주요 고객 영업 관리 및 C/S
- ▶학 력 : 4년제 대졸
- ▶경 력 : 과장급- 5년 이상 포워딩 경력  
사원급- 1년 이상 포워딩 경력
- ▶언 어 : 영어 상
- ▶급 여 : 경력에 따라 협의 가능
- ▶복리후생 : 장기 여행자 보험, 업무용 차량, 식대 지원 등
- ▶담 당 자 : 박대희 선임 ☎(+84)368 434 842
- ▶이 메 일 : daehee.park@hansol.com
- ▶접수기간 : ~2022.09. 30

**9월 22일 목요일 오늘자 코참데일리**

✉ 이메일로 3,473분,  
 TALK 카톡으로 3,551분,  
 Ch 카카오 채널로 3,879분,  
 총 10,903분께 배포되었습니다.



전면광고



2022|23

코참디렉토리

발간안내



코참  
회원  
으로  
가입  
하세요!

회원사: 2권 무료  
추가구매: 69만동(vnd)  
비회원사: 115만동(vnd)

베트남 중북부 한국 기업 디렉토리

“코참 디렉토리 2022|23”가 드디어 발간되었습니다!

코참 디렉토리는 베트남 중북부 지역에 진출한 **한국 기업 연락처 및 정보를 수록한 책자**입니다. 코참 회원사와 베트남에 진출한 한국 기업인 여러분의 도움으로 올해도 무사히 코참 디렉토리 발간을 마쳤습니다.

베트남에서 사업을 운영하는 데 있어서 코참 디렉토리는 반드시 필요한 서적으로 꼽힙니다. 베트남에 진출한 기업 **3,000 여 곳의 연락처**를 비롯해 회사소개, 공급제품 등을 코참 디렉토리에서 확인할 수 있습니다.

코참 디렉토리와 함께 **베트남에서의 사업 성공**을 기원합니다.

코참 디렉토리와 관련해 궁금한 사항은 코참 사무국으로 문의 바랍니다.  
문의: (024) 3555 3341, info3@korchamvietnam.com

- ※ 우편 발송 대상 : 2022년 신규가입사, 회비 납부완료 회원사(갱신사) 우선.
- ※ 미리 연락 후 코참 사무국에 방문하면 책자를 수령할 수 있습니다.
- ※ 별도로 코참 디렉토리 구매 가능합니다.

하노이 주요 연락처

주요기관	은행	병원/의원/약국
대사관..... 024-3831-5111~6 ▶사건사고..... 090-462-5515 ▶영사업무관련.. 024-3771-0404 ▶비상연락(당직) 090-402-6126 하노이 총영사관. 024-3771-0404 코참..... 024-3555-3341 대한상공회의소.. 024-3771-3681 KOTRA..... 024-3946-0511 KOICA..... 024-3831-6911/5108 하노이한인회..... 024-3555-3015~6 한국문화원..... 024-3944-5980 한국콘텐츠진흥원 024-3202-2488 대한상사중재원.. 03-7569-6602 금융감독원 하노이 024-3244-4494 하노이한국국제학교 024-7301-5339	신한은행 베트남 ▶하노이지점..... 024-3831-5130 ▶편지흥지점..... 024-3553-8400 ▶팜흥지점..... 024-3226-3226 ▶호안끼엠지점..... 024-3266-3355 ▶로열시티지점..... 024-7309-9400 ▶박닌지점..... 0222-6255-800 우리은행..... 024-7300-6802 KB국민은행..... 024-3226-3377 기업은행..... 024-2220-9001 KEB하나은행..... 024-3771-6800 한국수출입은행..... 024-3771-7009 농협하노이사무소... 024-7300-8585 서울보증보험..... 024-3946-0322~3 KNP Finance(DB손보)... 096-157-3088	선병원..... 091-756-5016 김스클리닉..... 024-6128-1041 Vinmec..... 024-3974-3556 (Vinmec한국어통역)..... 090-325-9068 Family Medical..... 024-3843-074 ▶소아과..... 024-3726-5222 Hong Ngoc..... 024-3927-5568 프랑스국제병원..... 024-3577-1100 미딩한국약국..... 098-225-3816 행림한의원..... 037-457-9016